

Brüssel, 15. jaanuar 2026
(OR. en)

5405/26
ADD 1

ENT 9
CHIMIE 6
MI 45
IND 34
SAN 28
ENV 45
CONSOM 12

SAATEMÄRKUSED

Saatja:	Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor
Kättesaamise kuupäev:	13. jaanuar 2026
Saaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär
Komisjoni dok nr:	D(2025) 110957 annex
Teema:	LISA järgmise dokumendi juurde: Komisjoni määrus (EL) .../..., millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1223/2009 seoses bensüülsalitsülaadi, trifenüülfosfaadi, ammoniumhõbetsinkalumiiniumsilikaadi, alumiiniumi, vees lahustuvate tsinksoolade, atsetüülitud vetiveeriaõli, tsitraali, värvainete HC Blue No. 18, HC Red No. 18 ja HC Yellow No. 16, hüdroksüpropüül- <i>p</i> -fenüleendiamiini ja selle divesinikkloriidsoola ning dietüülaminohüdroksübensoülheksüülbensoaadi kasutamise kohta kosmeetikatoodetes

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument D(2025) 110957 annex.

Lisatud: D(2025) 110957 annex

Brüssel, XXX
D110957/01
[...] (2025) XXX draft

ANNEX

LISA

järgmise dokumendi juurde:

Komisjoni määrus (EL) .../...,

millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1223/2009 seoses bensüülsalitsülaadi, trifenüülfosfaadi, ammooniumhõbetsinkalumiiniumsilikaadi, alumiiniumi, vees lahustuvate tsinksoolade, atsetüülitud vetiveeriaõli, tsitraali, värvainete HC Blue No. 18, HC Red No. 18 ja HC Yellow No. 16, hüdroksüpropüül-*p*-fenüleendiamiini ja selle divesinikkloriidsoola ning dietüülaminohüdroksübensoülheksüülbensoaadi kasutamise kohta kosmeetikatoodetes

LISA

Määruse (EÜ) nr 1223/2009 II, III, V ja VI lisa muudetakse järgmiselt.

1) II lisa muudetakse järgmiselt:

a) kanne 1597 asendatakse järgmisega:

Viitenumber	Aine määratlus		
	Keemiline nimetus / INN	CASi number	EÜ number
a	b	c	d
„1597	Hõbetsinktseoliit, v.a selline hõbetsinktseoliit, mis vastab V lisa kandes ... [Väljaannete talitus: palun märkida selle kande number, mis on esitatud käesoleva lisa punktis 3, millega hõbetsinktseoliit kantakse V lisasse] esitatud tingimustele	130328-20-0	603-404-0“;

b) lisatakse järgmine kanne:

Viitenumber	Aine määratlus		
	Keemiline nimetus / INN	CASi number	EÜ number
a	b	c	d
„... [Väljaannete talitus: palun lisada vastav järjenumbr]	Trifenüülfosfaat (*)	115-86-6	204-112-2“;

„(*) Alates 1. jaanuarist 2027 ei lasta liidu turule kosmeetikatooteid, mis sisaldavad trifeniüülfosfaati ega vasta kehtestatud piirangutele. Alates 1. juulist 2028 ei tehta liidu turul kättesaadavaks kosmeetikatooteid, mis sisaldavad trifeniüülfosfaati ega vasta kehtestatud piirangutele.“

2) III lisa muudetakse järgmiselt:

a) kanded 24, 70 ja 75 asendatakse järgmisega:

Viitenumber	Aine määratlus				Piirangud			Kasutustingimuste ja hoiatuste sõnastus
	Keemiline nimetus / INN	Nimetus koostisainete ühtses nimestikus	CASi number	EÜ number	Toote liik, kehaosa	Maksimaalne sisaldus kasutamiskõlblikes tootes	Muud	
a	b	c	d	e	f	g	h	i
„24	Vees lahustuvad tsinksoolad, v.a tsink-4-hüdroksübenseensulfonaat (III lisa kanne 25) (**)	Zinc Acetate Zinc Chloride Zinc Gluconate Zinc Glutamate Zinc Citrate Zinc Sulphate	557-34-6/ 5970-45-6 7646-85-7 4468-02-4 1949-15-1 546-46-3 7733-02-0/ 7446-19-7/ 7446-20-0	209-170-2/ - 231-592-0 224-736-9 - 208-901-2 231-793-3	a) Üle 1 aastastele kasutajatele ettenähtud hambapasta b) 6 kuu kuni 1 aasta vanustele lastele ettenähtud hambapasta c) Üle 6-aastastele kasutajatele ettenähtud suuveesi d) Muud tooted	a) 1 % (tsingina) b) 0,72 % (tsingina) c) 0,1 % (tsingina) d) 1 % (tsingina)“		
„70	3,7-dimetüül-2,6-oktadienaal	Citral	5392-40-5	226-394-6	a) Huulejumestustooted	a) 0,11 %	Aine või ainete	

	(**)	Geranial	141-27-5	205-476-5	, huulepulgad, huulepalsamid		esinemine peab olema märgitud artikli 19 lõike 1 punktis g osutatud koostisainete loetelus nimetusega „Cital“, kui aine või ainete sisaldus ületab:	
	(E)-3,7-dimetüülökta-2,6-dienaal (***)	Neral	106-26-3	203-379-2	b) Deodorandid ja antiperspirandid	b) 0,032 %	- 0,001 % mittemahapestavates toodetes	
	(Z)-3,7-dimetüülökta-2,6-dienaal (***)				c) Silmahooldustooted, näojumestustooted ja meigieemaldusvahendid	c) 0,65 %	- 0,01 % mahapestavates toodetes.“	
					d) Lõhnaained (mis sisaldavad või ei sisalda vett ja alkoholi, pihustatavad ja mittepihustatavad)	d) 0,6 %		
					e) Mittemahapestavad nahahooldustooted (v.a huulehooldustooted, deodorandid ja antiperspirandid, lõhnatooted, silmahooldustooted, näojumestustooted ja meigieemaldusvahendid)	e) 0,15 %		
					f) 0,35 %			
					g) 1,2 %			

					<p>did) ja küünehooldustooted</p> <p>f) Suuhügieenitooted</p> <p>g) Mittemahapestavad juuksehooldustooted</p> <p>h) Mahapestavad naha- ja juuksehooldustooted</p> <p>i) Mittemahapestavad alakehahooldustooted (imikutele mõeldud niisked salvärätikud ja intiimpiirkonna pühkepaberid)</p>	<p>h) 1,2 %</p> <p>i) 0,063 %</p>		
„75	2-hüdroksübensoehappe fenüülmetüüles ter (**)	Bensüülsalitsüla at	118-58-1	204-262-9	<p>a) Lõhnaained (mis sisaldavad või ei sisalda vett ja alkoholi, pihustatavad ja mittepihustatavad)</p> <p>b) Mahapestavad naha- ja</p>	<p>a) 4 %</p> <p>b) 0,5 %</p>	Aine esinemine peab olema märgitud artikli 19 lõike 1 punktis g osutatud koostisainete loetelus, kui	

					juuksehooldustooted (v.a dušigeel)	c) 1,3 %	selle sisaldus ületab: - 0,001 % mittemahapestavates toodetes - 0,01 % mahapestavate s toodetes.“	
					c) Dušigeelid	d) 0,5 %		
					d) Mittemahapestavad naha- ja juuksehooldustooted (mittepihustatavad) (v.a kehapiim)	e) 0,5 %		
					e) Mittemahapestavad juuksehooldustooted (pihustatavad)	f) 0,7 %		
					f) Kehapiim	g) 0,2 %		
					g) Näojumestustooted ja meigieemaldusvahendid	h) 0,004 %		
					h) Suuhügieenitooted	i) 0,91 %		
					i) Deodorandid (pihustatavad)			

--	--	--	--	--	--	--	--	--

b) lisatakse järgmised kanded:

Viitenumber	Aine määratlus				Piirangud			Kasutustingi muste ja hoiatuste sõnastus
	Keemiline nimetus / INN	Nimetus koostisainete ühtses nimestikus	CASi number	EÜ number	Toote liik, kehaosa	Maksimaalne sisaldus kasutamiskõlblikus tootes	Muud	
a	b	c	d	e	f	g	h	i
„...[Välja annete talitus: palun lisada vastav järjenum ber]	Alumiiniumi sisaldavad koostisained, välja arvatud koostisained, mis on loetletud III lisa kannetes 34, 50, 189, 190 ja 192, IV lisa kannetes 117, 118, 119, 121, 131, 150, V lisa kandes ... [Väljaannete talitus: palun märkida selle käesoleva				a) Mittepihustatavad antiperspirandid ja deodorandid b) Pihustatavad antiperspirandid ja deodorandid c) Hambapasta d) Huulehooldustooted e) Mahapestavad keha- ja näohooldustooted f) Tükiseep	a) 7,73 % (alumiiniumina) b) 3,24 % (alumiiniumina) c) 3,18 % (alumiiniumina) d) 14,62 % (alumiiniumina) e) 0,89 % (alumiiniumina)	q puhul: mitte kasutada päikesekaitse toodetes, mille puhul võib sissehingamisel tingituna kaasnedes kokkupuude lõppkasutaja kopsudega.	r puhul: pulbrit mitte kasutada laste nina ja suu juures

	<p>määruse eelnõu LISA punktis 3 esitatud kande number, millega hõbetsinktseoliit lisatakse V lisasse] ja VI lisa kandes 27a. (**)</p>				<p>g) Mahapestavad juuksehooldustoot ed</p> <p>h) Mittemahapestava d juuksehooldustoot ed, mis sissehingamisel võivad kokku puutuda lõppkasutaja kopsudega</p> <p>i) Kõik muud mittemahapestava d juuksehooldustoot ed</p> <p>j) Jumestustooted (v.a huulehooldustoot ed, silmapliiats, lauvärv, küünelakk ja ripsmetušš)</p> <p>k) Silmapliiats</p> <p>l) Lauvärv</p> <p>m) Küünelakk</p>	<p>f) 4 % (alumiiniumina)</p> <p>g) 7,14 % (alumiiniumina)</p> <p>h) 0,15 % (alumiiniumina)</p> <p>i) 6,7 % (alumiiniumina)</p> <p>j) 23 % (alumiiniumina)</p> <p>k) 15,76 % (alumiiniumina)</p> <p>l) 43,31 % (alumiiniumina)</p> <p>m) 3,61 % (alumiiniumina)</p>		
--	--	--	--	--	--	---	--	--

					n) Ripsmetušš o) Mittemahapestava d näohooldustooted (v.a jumestustooted, silmapliiats, lauvärv ja ripsmetušš) p) Mittemahapestava d kätehooldustooted q) Muud mittemahapestava d nahahooldustooted (v.a mittepihustatavad antiperspirandid ja deodorandid, pihustatavad antiperspirandid ja deodorandid, mittemahapestava d näo- ja kätehooldustooted ning talgipulber)	n) 3,13 % (alumiiniumina) o) 10,59 % (alumiiniumina) p) 0,86 % (alumiiniumina) q) 3,81 % (alumiiniumina) r) 2,0 % (alumiiniumina)		
--	--	--	--	--	---	--	--	--

					r) Talgipulber			
...[Välja nnete talitus: palun lisada vastav järjenum ber]	Vetiveria zizanioides'i ekstrakt, atsetüülitud (**) Vetiveeria õlid, atsetüülitud (**)	Acetylated Vetiveria Zizanioides Root Extract; Acetylated Vetiveria Zizanioides Root Oil	84082-84- 8/68917-34- 0	282-031-1/-	a) Lõhnaained (mis sisaldavad või ei sisalda vett ja alkoholi, pihustatavad ja mittepihustatavad) b) Deodorant c) Jumestustooded d) Mittemahapestava d tooted (v.a a, b ja c) e) Mahapestavad tooted	a) 0,9 % b) 0,05 % c) 0,05 % d) 0,1 % e) 0,2 %	a–e puhul: stabiliseeritu d 1 % α- tokoferooliga (tooraines).	
...[Välja nnete talitus: palun lisada vastav järjenum ber]	3-[(E)-(3-kloro- 4- hüdrosüfenüül)d iasenüül]-2,1- bensisotiasool-5- sulfoonamiid	HC Blue No. 18	1166834- 57-6/ 852356-91- 3	-/-	a) Juuksevärvaine oksüdeerivates juuksevärvides b) Juuksevärvaine mitteoksüdeerivat es juuksevärvides	b) 0,35 %	a puhul: päras oksüdatiivset es tingimustes segamist ei tohi suurim	a puhul: trükkida märgistusele: seguvahekord · „Juuksevärvi

ber]							juustele kantav kontsentratsioon ületada 0,35 %.	d võivad põhjustada ägedaid allergilisi reaktsioone. Lugege juhend läbi ja järgige seda. Toode ei ole ette nähtud kasutamiseks alla 16-aastastel lastel. „Musta hennaga“ tehtud ajutised tätoveeringud võivad suurendada allergia tekkimise ohtu. Ärge värvige juukseid, kui: - teie näol on lööve või kui teie peanahk on tundlik, ärritatud või kahjustatud; - teil on kunagi
------	--	--	--	--	--	--	--	---

								pärast juuste värvimist esinenud mingeid reaktsioone; - teil on varem „musta hennaga“ tehtud ajutise tätoveeringu järel esinenud mingeid reaktsioone.“
...[Välja nnete talitus: palun lisada vastav järjenum ber]	3-(2,5-diaminofenüül)propan-1-ool ja 3-(2,5-diaminofenüül)propan-1-ooli divesinikkloriidsool	Hydroxypropyl- <i>p</i> -phenylenediamine and Hydroxypropyl- <i>p</i> -phenylenediamine 2HCl	73793-79-0 1928659-47-5	827-723-1 —	Juuksevärvaine oksüdeerivates juuksevärvides		pärast oksüdatiivsetes tingimustes segamist ei tohi suurim juustele kantav kontsentratsioon ületada 2 %.	Trükkida märgistusele: seguvahekord „Juuksevärvid võivad põhjustada ägedaid allergilisi reaktsioone. Lugege juhend läbi ja järgige seda. Toode ei ole ette nähtud kasutamiseks alla 16-

								aastastel lastel. „Musta hennaga“ tehtud ajutised tätoveeringud võivad suurendada allergia tekkimise ohtu. Ärge värvige juukseid, kui: - teie näol on lööve või kui teie peanahk on tundlik, ärritatud või kahjustatud; - teil on kunagi pärast juuste värvimist esinenud mingeid reaktsioone; - teil on varem „musta hennaga“ tehtud ajutise tätoveeringu järel esinenud mingeid
--	--	--	--	--	--	--	--	--

								reaktsioone.“
...[Väljanna nnete talitus: palun lisada vastav järjenum ber]	2-kloro-4-[(1E)-(1-metüül-1H-pürasool-5-üül)diasenüül]fenool	HC Yellow No. 16	1184721-10-5	—	a) Juuksevärvaine oksüdeerivates juuksevärvides b) Juuksevärvaine mitteoksüdeerivat es juuksevärvides	b) 1,5 %	a puhul: pärast oksüdatiivset es tingimustes segamist ei tohi suurim juuste kantav kontsentratsioon ületada 1 %.	a puhul: trükkida märgistusele: seguvahekord . „Juuksevärvid võivad põhjustada ägedaid allergilisi reaktsioone. Lugege juhend läbi ja järgige seda. Toode ei ole ette nähtud kasutamiseks alla 16-aastastel lastel. „Musta hennaga“ tehtud ajutised tätoveeringud võivad suurendada allergia tekkimise

								ohtu. Ärge värvige juukseid, kui: - teie näol on lööve või kui teie peanahk on tundlik, ärritatud või kahjustatud; - teil on kunagi pärast juuste värvimist esinenud mingeid reaktsioone; - teil on varem „musta hennaga“ tehtud ajutise tätoveeringu järel esinenud mingeid reaktsioone.“
...[Välja nnete talitus: palun lisada vastav järjenum ber]	2-kloro-4- {(E)- [3-(metüültio)- 1,2,4-tiadiasool- 5- üül]diasenüül} fen ool	HC Red No. 18	1444596- 49-9	—	a) Juuksevärvaine oksüdeerivates juuksevärvides b) Juuksevärvaine mitteoksüdeerivat es juuksevärvides	b) 0,5 %	a puhul: pärast oksüdatiivset es tingimustes segamist ei tohi suurim juustele	a puhul: trükkida mürgistusele: seguvahekord · „Juuksevärvi d võivad

							<p>kantav kontsentratsi oon ületada 1,5 %.</p>	<p>põhjustada ägedaid allergilisi reaktsioone. Lugege juhend läbi ja järgige seda. Toode ei ole ette nähtud kasutamiseks alla 16-aastastel lastel. „Musta hennaga“ tehtud ajutised tätoveeringud võivad suurendada allergia tekkimise ohtu. Ärge värvige juukseid, kui: - teie näol on lööve või kui teie peanahk on tundlik, ärritatud või kahjustatud; - teil on</p>
--	--	--	--	--	--	--	--	--

								kunagi pärast juuste värvimist esinenud mingeid reaktsioone; - teil on varem „musta hennaga“ tehtud ajutise tätoveeringu järel esinenud mingeid reaktsioone.“
--	--	--	--	--	--	--	--	---

„(*) Alates 1. jaanuarist 2027 ei lasta liidu turule neid aineid sisaldavaid kosmeetikatooteid, mis ei vasta kehtestatud piirangutele. Alates 1. juulist 2028 ei tehta liidu turul kättesaadavaks kosmeetikatooteid, mis sisaldavad neid aineid ega vasta kehtestatud piirangutele.“

„(***) Alates 1. jaanuarist 2027 ei lasta liidu turule neid aineid sisaldavaid kosmeetikatooteid, mis ei vasta kehtestatud piirangutele. Alates 1. augustis 2028 ei tehta liidu turul kättesaadavaks kosmeetikatooteid, mis sisaldavad neid aineid ega vasta kehtestatud piirangutele.“

3) V lisasse lisatakse järgmine kanne:

Viitenumber	Aine määratlus				Tingimused			Kasutustingimuste ja hoiatuste sõnastus
	Keemiline nimetus / INN	Nimetus koostisainete ühtses nimestikus	CASi number	EÜ number	Toote liik, kehaosa	Maksimaalne sisaldus kasutamiskõlblikes tootes	Muud	

a	b	c	d	e	f	g	h	i
„[Välja nnete talitus: palun lisada vastav järjenum ber]	Hõbetsinktse oliit	Ammooniu mhõbetsinka lumiiniumsil ikaat	130328-20-0	603-404-0	a) Pihustatav deodorant b) Aluspuuder	a ja b 1 %	a ja b puhul ei tohi ammooniumhõbe tsinkalumiiniums ilikaadi hõbedasisaldus ületada 2,5 %.“	

4) VI lisa kanne 28 asendatakse järgmisega:

Viitenumber	Aine määratlus				Tingimused			Kasutustingi muste ja hoiatuste sõnastus
	Keemiline nimetus/INN/XA N	Nimetus koostisainete ühtses nimestikis	CASi number	EÜ numb er	Toote liik, kehaosa	Maksimaalne sisaldus kasutamisel tootes	Muud	
a	b	c	d	e	f	g	h	i
„28	2-[4- (diethylamino)-2- hüdroksübensoüü l]bensoehappe heksüülester (****)	Diethylamino Hydroxybenzoyl Hexyl Benzoate (DHHB)	302776-68-7	443-860- 6		10 %	Vältimatu lisandi di-n- heksüülftalaadi (DnHexP) mikrokogus DHHB-s ei tohi ületada 10 ppm.“	

„(***) Alates 1. jaanuarist 2027 ei lasta liidu turule kosmeetikatooteid, mis sisaldavad 2-[4-(dietüülamino)-2-hüdroksübensoüül]bensoehappe heksüülestrit ega vasta kehtestatud tingimustele. (***) Alates 1. juulist 2028 ei tehta liidu turul kättesaadavaks kosmeetikatooteid, mis sisaldavad 2-[4-(dietüülamino)-2-hüdroksübensoüül]bensoehappe heksüülestrit ega vasta kehtestatud tingimustele.“